



**EG-Konformitätserklärung**  
 EC Declaration of Conformity  
 Déclaration de conformité de la CE



**PTB 06 ATEX 1032 X**

Wir ( we ; nous )		WISKA Hoppmann & Mulsow GmbH Kisdorfer Weg 28 D-24568 Kaltenkirchen	
erklären in alleiniger Verantwortung, daß das Produkt		<b>Verschlussschrauben</b>	
hereby declare in our sole responsibility, that the product		<b>Typ EX-.VSG ..</b>	
déclarons, sous notre seule responsabilité, que le produit		Locking Screws	
		Type EX-.VSG ..	
		Bouchons filetés	
		Type EX-.VSG ..	
auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokumenten übereinstimmt			
that is the subject of this declaration, conforms to the following standard(s) or normative documents			
auquel cette déclaration se réfère, est conforme à la / aux norme(s) ou aux documents normatifs suivants			
<b>Bestimmungen der Richtlinie</b>	<b>Titel und/oder Nr. sowie Ausgabedatum der Norm</b>		
terms of the directive	title and/or No. and date of issue of the standard		
Dispositions de la directive	Titre et / ou N°, ainsi que date d'émission de la norme		
<b>94/9/EG: Geräte und Schutzsysteme zur bestimmungsgemäßen Verwendung in explosionsgefährdeten Bereichen</b>	<b>EN 60079-0:2012 ( IEC 60079-0:2011 + Corrigendum:2012)</b>		
94/9/EC: Equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres	<b>EN 60079-7:2007 (IEC 60079-7:2006)</b>		
94/9/CE : Appareils et systèmes de protection destinés à être utilisés en atmosphère explosive	<b>EN 60079-31:2014 (IEC 60079-31:2013)</b>		
<b>2014/30/EU: EMV-Richtlinie</b>	<b>Nicht zutreffend nach Artikel 2, Absatz 2d)</b>		
2014/30/EU: EMC Directive	Not applicable according to article 2, paragraph 2d)		
2014/30/UE: Directive CEM	Non applicable selon l'article 2, paragraphe 2d)		
<b>2014/35/EU: Elektrische Betriebsmittel (Niederspannungsrichtlinie)</b>			
2014/35/EU: Electrical apparatus (Low voltage directive)			
2014/35/UE: Outillages électriques (Directive de basse tension)			
Kaltenkirchen, 2015-10-12			
Ort und Datum			
Place and date	Entwicklungsverantwortlicher	Leiter Qualitätswesen	
Lieu et date	Development Manager	Head of quality assurance dept.	
	Chef du développement	Responsable du département Qualité	

